



**enjoy**  
your upgrade

---

## BILANCIA ELETTRONICA DA CUCINA

---



Prima di procedere all'uso, leggere con attenzione  
e conservare per un uso futuro.

## CARATTERISTICHE

1. Indica il volume di acqua e di latte
2. Due unità di misura di peso: g, disponibile conversione lb:oz
3. Due unità di misura di volume ml, disponibile conversione fl'oz
4. Indicatore batteria scarica / sovraccarico
5. Sensore di peso ad alta precisione
6. Funzione di tara
7. Spegnimento automatico

## INSTALLARE O SOSTITUIRE LA BATTERIA

Per questa bilancia occorrono 2 batterie 1,5V AAA.

Le batterie sono escluse dalla confezione.

Rimuovere il foglietto di isolamento prima dell'uso e procedere come segue:



AAA

A. Estrarre le batterie usate, con l'aiuto di un oggetto appuntito, se necessario.



AAA

B. Installare nuove batterie posizionando prima un lato della batteria e premendo sull'altro lato.

Per favore prestare attenzione alla polarità.

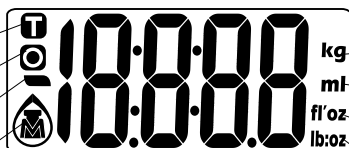
## DISPLAY LCD

TARA

PESO ZERO

VALORE NEGATIVO

MODALITÀ DI  
UTILIZZO



UNITÀ DI PESO (g)

UNITÀ DI VOLUME (ml)

UNITÀ DI VOLUME  
(fl'oz)

UNITÀ DI PESO (lb:oz)



MODALITÀ PESO



MOD. VOLUME LATTE



MOD. VOLUME ACQUA

## FUNZIONE PULSANTE

**MODE** Conversione modalità

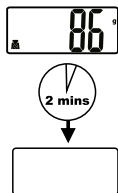


Attiva / Disattiva / Zero / Tara


**ZERO**


## SPEGNIMENTO AUTOMATICO


Lo spegnimento automatico si verifica se il display mostra '0' o mostra la stessa lettura di peso per 2 minuti.

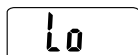


## SPEGNIMENTO MANUALE

Per massimizzare la durata della batteria, premere il pulsante  **ZERO** per spegnere la bilancia dopo l'uso.

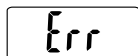
NOTA: quando la lettura del display LCD mostra "0", premere il pulsante  **ZERO** per spegnere.

Quando il display LCD mostra la lettura del peso, premere a lungo il pulsante  **ZERO** per spegnere.



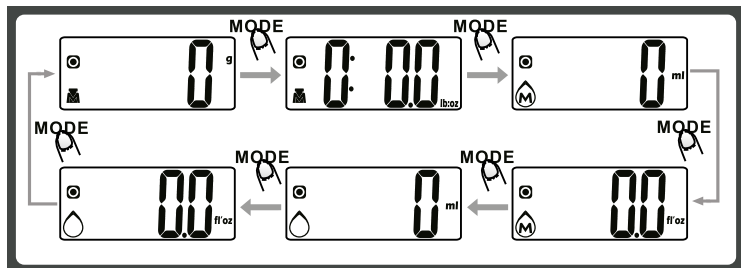
## INDICATORI DI AVVERTENZA

1. La batteria si sta scaricando, sostituire con una nuova batteria.
2. Sovraccarico della bilancia.  
Rimuovere l'oggetto per evitare danni.  
La portata massima è indicata sulla bilancia.



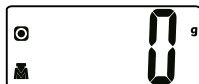
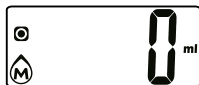
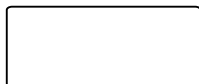
## MODALITÀ DI PESO

Dopo aver acceso la bilancia, premere il pulsante **MODE** per selezionare la modalità come mostrato di seguito:



NOTA: il sistema di unità di scala dipende dal paese o dalle esigenze del distributore.


# INIZIARE A PESARE



POSIZIONA  
L'OGGETTO DA  
PESARE SULLA  
BILANCIA




## 1. MODALITÀ DI PESATURA

- A. Posizionare la bilancia su una superficie solida e piana.
- B. Collocare la ciotola (se utilizzata) sulla bilancia.
- C. Premere  per accendere.
- D. Attendere fino a quando sul display LCD viene visualizzato "0". Premere il pulsante **MODE** per passare alla modalità di pesatura.
- E. Caricare l'oggetto di pesatura sulla bilancia (o sulla ciotola) per iniziare a pesare. Il display LCD mostrerà la lettura del peso.
- F. Se l'oggetto da pesare è acqua o latte, premere il pulsante **MODE** per scegliere la modalità volume e visualizzare il volume dell'oggetto da pesare.


## 2. MODALITÀ DI INDICAZIONE DEL VOLUME

A. Posizionare la bilancia su una superficie solida e piana.

B. Premere  per attivare.

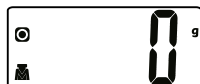
C. Attendere che sul display LCD venga visualizzato "0" e premere il pulsante **MODE** per scegliere la modalità "Acqua" o "Latte".

D. Collocare un contenitore per liquidi sulla piattaforma della bilancia. Il display LCD mostra il peso del contenitore.

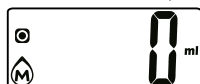
E. Premere il tasto  per azzerare o tarare il peso.

F. Versare liquido (acqua o latte) nel contenitore, il display LCD mostra il volume del liquido.

G. Premere il pulsante **MODE** per scegliere la modalità "Peso" e visualizzare il peso del liquido.



POSIZIONA IL  
CONTENITORE




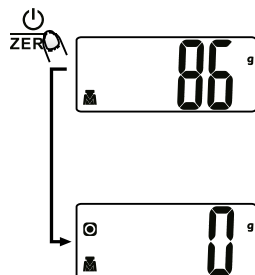
VERSA LIQUIDO



## FUNZIONE "ZERO" O "TARA"

Per pesare diversi carichi consecutivamente senza rimuovere i carichi dalla bilancia. Metti il primo carico sulla bilancia, ottieni la lettura del peso.

Premi il pulsante  per azzerare il peso, prima di aggiungere il prossimo carico. Puoi ripetere questa operazione.




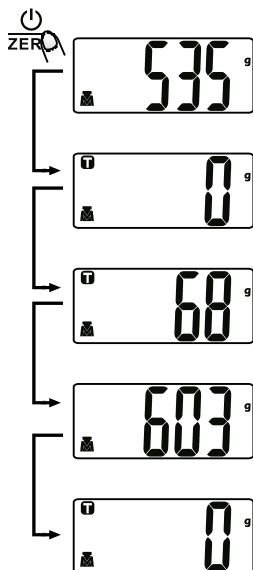
### CONDIZIONE 1: FUNZIONE "ZERO"

Quando la somma totale di tutti i carichi sulla bilancia  $\leq$  4% della capacità massima in peso della bilancia. (4% = 80g quando la capacità è 2000g; 200g quando la capacità è 5000g)

Il display LCD mostrerà ----- o 0g ogni volta che si preme

  
ZERO

----- significa che non è stabile, attendere un momento. 0g e nel frattempo un'icona  o sul lato sinistro del display LCD significa che la funzione ZERO è attivata. La capacità di peso massima rimane invariata.



### CONDIZIONE 2: FUNZIONE "TARA"

Quando la somma totale di tutti i carichi sulla bilancia  $>$  4% della capacità massima di peso della bilancia (4% = 80 g quando la capacità è 2000 g; 200 g quando la capacità è 5000 g)


Il display LCD mostrerà ----- o 0 g ogni volta che si preme

  
ZERO

----- significa che non è stabile, attendere un momento. 0g e nel frattempo un'icona T nell'angolo in alto a sinistra dell'LCD indica che la funzione TARA è attivata. La capacità di peso massimo è ridotta dal peso totale di tutti i carichi.

#### IN QUESTA CONDIZIONE:

premendo ZERO è possibile visualizzare il peso totale di tutti i carichi sulla bilancia. Se si desidera pesare più carichi,

premere semplicemente  per ripristinare nuovamente la lettura LCD su '0'.

## PULIZIA E CURA

1. Pulire la bilancia con un panno leggermente umido. NON immergere la bilancia in acqua o utilizzare detergenti chimici / abrasivi.
2. Tutte le parti in plastica devono essere pulite immediatamente dopo il contatto con grassi, spezie, aceto e cibi fortemente aromatizzati / colorati. Evitare il contatto con succhi acidi di agrumi.
3. Utilizzare sempre la bilancia su una superficie dura e piana. NON utilizzare su tappeti.
4. NON colpire, scuotere o far cadere la bilancia.
5. La bilancia è un dispositivo di alta precisione. Si prega di averne cura.
6. Si prega di tenere asciutta la bilancia.
7. Se la bilancia non si accende verificare la batteria, potrebbe essere scarica. Sostituire con una batteria nuova.
8. Questa bilancia è solo per uso familiare, non per scopi commerciali.

## DATI TECNICI

MODELLO	XDCAM8810K
UNITÀ DI PESO	grammi (g), libbre (lb), once (oz)
PORTATA MAX	5 kg / 11 lbs
DIVISIONE	1 g / 0.1 oz
DIMENSIONE	23 x 17 x 2 cm
BATTERIE	2 x 1,5V AAA (escluse)



**INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N°49 del 14 marzo 2014 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"** Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici oppure riconsegnarla

al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure uno a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al Decreto Legislativo N° 49 del 14 marzo 2014.

**BILANCIA ELETTRONICA DA CUCINA**

**Modello: XDCAM8810K**

**Alimentazione: 2 batterie 1.5V AAA**

**MAX 5Kg - Div. 1g**

**DML S.p.A.**

Via Emilia Levante 30/a,  
48018 Faenza (RA) - Italy

LOT: XDCAM8810K-22-4984



**MADE IN CHINA**

## CONDIZIONI GENERALI DI GARANZIA E ASSISTENZA PRODOTTI XD

Tutti i prodotti XD sono costruiti nel rispetto delle normative nazionali e internazionali regolanti la qualità dei materiali utilizzati nella fabbricazione. Qualora i prodotti dovessero presentare qualche inconveniente, l'utente è pregato di avvalersi della presente Garanzia, che dà diritto ad usufruire dell'assistenza tecnica.

La garanzia dei prodotti XD copre i difetti di funzionamento imputabili al processo di fabbricazione nel rispetto di quanto previsto dal Codice del Consumo (Decreto Legislativo 206/2005).

Garanzia del dispositivo:

La durata della garanzia è di:

- per usi privati mesi ventiquattro (24) dall'emissione del documento di acquisto (così come previsto dal Codice del Consumo)
- per usi professionali (per acquisti effettuati con emissione di fattura e partita IVA) mesi dodici (12) come previsto dall'art. 1490 del Codice Civile.

Il cliente, per poter usufruire del servizio di garanzia, dovrà esibire il documento d'acquisto rilasciato dal punto vendita.

Il diritto alla garanzia è sempre subordinato a verifica tecnica che ne certifichi la causa.

Non saranno coperti da garanzia:

- a) i danni accidentali, o danni causati da trascuratezza, cattivo uso, manomissione e ogni altro danno dovuto a negligenza del cliente;
- b) rimozione o danneggiamento dei sigilli di garanzia ed etichette apposte a scopo di identificazione sui prodotti;
- c) utilizzo di pezzi e accessori non originali;
- d) interventi software (l'installazione di software non compatibile e non autorizzato potrebbe compromettere il corretto funzionamento).

Il venditore non potrà essere ritenuto responsabile per eventuali danni che possano, direttamente o indirettamente, derivare a persone, cose e animali domestici dovuti alla mancata o errata osservazione di quanto riportato nel manuale di istruzioni del prodotto o sul prodotto stesso.

Informazioni su prodotti e condizioni di garanzia, centri di assistenza sono consultabili sul sito [www.xd-enjoy.com](http://www.xd-enjoy.com) o rivolgendosi al punto vendita Trony – DML dove è stato effettuato l'acquisto.



**DML S.p.A.**

Via Emilia Levante, 30/a  
48018 Faenza (RA) Italy  
[www.xd-enjoy.com](http://www.xd-enjoy.com)

Art. XDCAM8810K

